

Velkommen til Hvidovre Stadion



PROGRAM

1. division 1981

HIF - NÆSTVED

2 kr.



adidas®

Toms
CHOKOLADE

YANKIE Bar



HVIDOVRE AVIS blev igen TOPSCORER blandt lokal-aviser

Nu har vi det også fra GALLUP:

STØRST LÆSERDÆKNING

GALLUP:

Hvilke af fig. aviser har De læst inden for de sidste 7 dage?

	PERSON	HEDE	EVNER
HVIDOVRE AVIS	99%	98%	99%
LOKALAVISEN	89%	89%	88%
VESTEGNEN	86%	85%	87%

HØJST LÆSETID

GALLUP:

Hvor lang tid bruger De normalt på at læse et nummer af ...?

	1-10 min	11-20 min	21-30 min
HVIDOVRE AVIS	26%	32%	23%
LOKALAVISEN	69%	19%	5%
VESTEGNEN	62%	24%	4%

BEDST LÆSEEFFEKT

GALLUP:

Hvad husker De at have læst i fig. aviser?

	Titel	Navn	Andre
HVIDOVRE AVIS	68%	67%	60%
LOKALAVISEN	48%	34%	32%
VESTEGNEN	52%	42%	40%

KILDE: Alle tal stammer fra en undersøgelse af GALLUP Media & Marketings Institut for HVIDOVRE AVIS Læserundersøgelse 1989. Hvis De ønsker flere oplysninger, så er vi meget velkomne til at blive den komplette detaljerede undersøgelse, som er naturligvis også gerne gennemgået sammen med Dem.

...vi har også
den bedste dækning
af sporten...

HVIDOVRE AVIS

- det store lokale blad!

Hvidovrevej 301 · 2650 Hvidovre · (01) * 49 55 55



HVIDOVRE IDRÆTSFORENING

Hvidovre Stadion
Sollentuna Allé 1-3
2650 Hvidovre
Telefon: 78 17 72

Bestyrelsen:

Sven Christensen, formand
Svend Hyldgård, næstformand
Henning Hebo, kasserer
Poul Odér, sekretær
Kurt Antonsen, seniorformand
Thorvald Jensen, ungdomform.
Poul Larsen, bestyrelsesmedl.
Bent Binne, spillerrepræsent.
N.E. Madsen, NAFU-formand

Forretningsfører:
Niels Nielsen

Træner: John Sinding
Assistent: Allan Rønberg
Holdleder: Finn Cyril
Massør: Benny Krogh
Læge: Niels Westergård
PR: Jørgen Nielsen
Materiale: Jens Hauge

NAFU:

N.E. Madsen, formand
Niels Nielsen
Kurt Antonsen
Elo Hemstad
Sven Christensen
Henning Hebo

Programredaktør:
Finn Cyril

Annoncer:
Preben Knak

Garantklubben
»Det Gule Kort«:
Boje Sandgard
Underholdning:
Ib Christiansen

HIF's Fodboldvenner
Formand: Ivan Jakobsen



Så tæt var Jørgen Kirk, på at score mod KB, målene har han gemt til i aften

En ny storkamp

Så byder Hvidovre igen velkommen til en ny storkamp, denne gang mod Næstved. Sidste søndag var der 9.000 tilskuere som i silende regn, så HIF og KB spille 0-0 i en virkelig god kamp, men hvor der bare manglede målene, som der var chancer til, for begge hold.

Mål

Vi må erkende at vi ikke har scoret i de sidste to kampe og det betød, at Lyngby snuppede »vores« førsteplads. Den kan vi tilbageerobre ved at slå Næstved, for jeg er overbevist om, at Lyngby taber til AGF i Århus i dag. Men vi må prøve at finde vej til målet i aften, for det bliver nødvendigt for os at vinde.

Hvis Næstveds to hyperfarlige angrebsesser, Henrik Skouboe og Mogens Hansen, når at blive klar til i aften bliver det mere end svært, men dog ikke umuligt. Hvidovres forsvar beviste i søndags at det er landets bedste, selv på en dyngvåd bane. Så det er op til angriberne i aften, hvis denne kamp skal vindes, for det skal den.

God fornøjelse - Finn Cyril

KAMPENS
SPONSOR:

BABYUDSTYR

• Barnevogne • Barnesenge
• Barnestole • Autostole
• Klapvogne • Dukkevogne etc.

jalsø
alt i barnevogne

Roskildevej 144 · 2500 Valby
Tlf. (01) 74 55 66

HELGE HANSEN

Murermester & entreprenør ApS

Jord-, kloak-, beton- og murerarbejde

Vi udfører:

Fag-entrepriser . Vedligeholdelse
Hoved- og total-entrepriser

HELGE HANSEN

Tistrupvej 2 . 01-78 71 04 . 78 76 84

maler du selv?

— så vil du sikkert sætte pris på at kunne købe Flügger maling, som kan købes direkte hos os. Det er den kvalitet, vi malere selv anvender og har gode erfaringer med. Har du også brug for et par gode råd, så giver vi gerne nogle professionelle tips. Kom og lad os snakke om det.

Flügger byggefinish

Malerfirma

Bengt Petersen ApS

Hvidovrevej 286, 2650 Hvidovre.
Tlf. 01 - 78 15 36.
Åben 9-17.30, fredag 9-19,
lørdag 9-13.



Tipskupon

1. AGF - Lyngby
2. B 1901 - KB
3. B 1903 - B 93
4. Hvidovre - Næstved ...
5. Ikast FS - Kastrup ...
6. Køge - Vejle
7. AB - Skovbakken
8. B 1909 - Frem
9. Fremad A - Brøndby ..
10. Glostrup IC - OKS
11. HIK - Randers Freja FC
12. Holbæk - Helsingør ...
13. Horsens - Jyderup

	1		2			
	1	X	2	1	X	2
1. AGF - Lyngby						
2. B 1901 - KB						
3. B 1903 - B 93						
4. Hvidovre - Næstved						
5. Ikast FS - Kastrup						
6. Køge - Vejle						
7. AB - Skovbakken						
8. B 1909 - Frem						
9. Fremad A - Brøndby						
10. Glostrup IC - OKS						
11. HIK - Randers Freja FC						
12. Holbæk - Helsingør						
13. Horsens - Jyderup						

Ugens Program

1. Division

UGENS PROGRAM
Lørdag
16.00 Ikast — Kastrup

Søndag

13.30 B 1901 — KB
13.30 Esbjerg — Herfølge
13.30 Køge — Vejle
14.00 B 1903 — B 93
16.00 AGF — Lyngby
19.00 Hvidovre — Næstved
19.00 OB — Viborg

10.00 Fremad A — Brøndbyerne
10.30 AB — Skovbakken
13.30 GIC — OKS
13.30 Herning — AaB
13.30 Holbæk — Helsingør
13.30 Kolding — Fr.havn
13.30 B 1909 — Frem
19.00 HIK — Randers Freja

HUSK TIPS

Aviser og ugeblade

Busbiletter til Hvidovres
udekampe

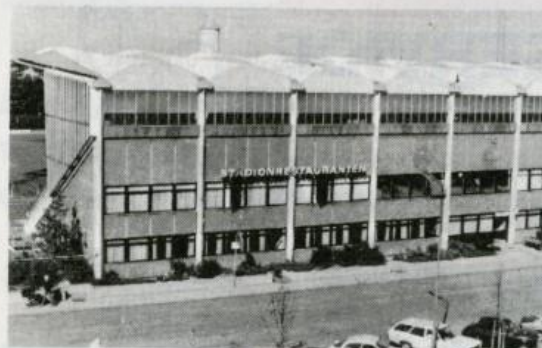
STRØGKIOSKEN

v/ E. og A. Jørgensen
Hvidovrevej 216 • 78 25 55



GL. KØGEVEJ 362
TELEFON 78 03 02

Stadion Restauranten



Byens bedste
spisested ...



ELVIN BLANKENSTEINER

SOLLENTUNA ALLE . 2650 HVIDOVRE . TLF. (01) 49 18 02

GØL PØLSER

► **Per's Pølsebar** ◀

OVER FOR MEDBORGERHUSET



1. Jan Madsen
30 år. Assistent



2. Finn Johansen
20 år. Studerende



3. Jens Kurt Petersen
22 år. Typograf



4. Michael Christensen
24 år. Postfunktionær



5. Steen Hansen
20 år. Bankassistent



6. Günther Lindahl
28 år. Kontorfunktionær



7. Børge Nielsen
27 år. EDB-operator



8. Klaus Nørregård
28 år. Børnepædagog



9. Jørgen Kirk
26 år. Studerende



10. Henrik Jensen
21 år. Bankbetjent



11. Michael Manniche
21 år. Dekorator



12. Steen Byberg
19 år. Tømrerlærling



13. Jesper Petersen
20 år. Studerende



14. Jørgen Jacobsen
23 år. Forsikringsmand



15. Flemming Hansen
19 år. Kontorelev



John Sinding
40 år. Træner

LYNGHOLM

KLOAK - SERVICE

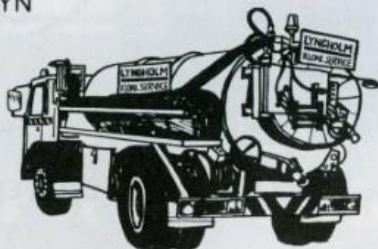
EGEVOLDEN 180 . 2650 HVIDOVRE



01-46 11 49

- ★ HØJTRYKSSPULING
- ★ SLAMSUGNING
- ★ KLOAK-FJERNSYN
- ★ RODSKÆRING

- ★ KLOAKKER
- ★ FALDRØR
- ★ VASKE
- ★ AFLØB
- ★ RENSES MED MOTORSPLIT



VAGTTELEFONER:

★ Flemming Lyngholm
01-49 45 24

★ Preben Lyngholm
01-78 93 82

RADIODIRIGERET SERVICE

... HELE DØGNET!!!

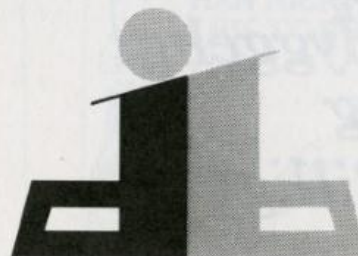
Hvidovre Kloakservice I/S

Dansk Bygnings-entreprise Aps

*De har problemet -
vi har løsningen...
og alle håndværkerne*

REPARATION OG
VEDLIGEHOLDELSE AF:

- EJENDOMME
- INSTITUTIONER
- FABRIKKER
- BOLIGER
- KLOAKKER
- GÅRDBELÆGNING



LYNGHOLM:
01-46 11 49

Gør som
HVIDOVRE
IDRÆTSFORENING
– kør med

Edelskovs
TURISTTRAFIK

01-68 21 90

Luksusbusser -
11-58 personer

SPECIEL HANDICAP-BUS

Indmeldeskort
fås i boderne på stadion

Støtteforeningen med go!

Fodboldvenner
HIFS

Også du bør være medlem af

FODBOLDAFDELING

HIFS

VI STÅR PÅ HOVEDET FOR

Esso
Bistro



Spis nemt
Hyggeligt
og
Billigt

Kettevej 4
Tlf. (01) 49 82 22

SELSKABSLOKALER fra 10-250 pers.

Helt på toppen

Frihedens Frisør

v/Tommy Sørensen

Strandmarksvej 20

2650 Hvidovre . Tlf. 01-49 02 08

BESTIL VENLIGST TID



Kampens sponser:



Jalsøe

– hvis forretning
ligger på Roskilde-
vej ved Ålholm
Plads – er kampens
sponsor.

Jalsøe selv er
ivrig HIF-fan – og
ser alle kampene på
Hvidovre Stadion.



CERES
HAR
TOP'en I
HVIDOVRE

BOB^s SMØRREBRØD

Strandmarksvej 23 Tlf. 78 23 08

Din daglige madpakke
Luksus smørrebrød på bestilling
Hvidovres førende slagter
også når det gælder ost

SLAGTEREN

STRANDMARKSVEJ 23

TELEFON 78 23 08



Hygge og
stemning

Harrestrup Kro

Vigerslevvej 278
Tlf. (01) 30 95 25

Med venlig hilsen
Viggo Jørgensen
og Niels Heidelberg

JEG SMUTTEDE TILFÆLDIGVIS IND FOR
14 DAGE SIDEN, MEN JEG TROR, AT
JEG SNURPER 14 DAGE MERE!

Velkommen til Næstved

Pressen har faktisk hele året gjort Næstved til en af favoritterne til årets danske mesterskab. Det er altid svært at leve op til sådanne forventninger og klubben blev betænkelig da Jesper Olsen rejste til Ajax Amsterdam.

Det betød at man igen måtte rykke Mogens Hansen frem i angrebet. Mogens Hansen scorede hele 20 mål i 1980, så det var en chokbeslutning af træner Torben Storm, da han satte Mogens ned i det bagerste forsvar, det er der ikke mange klubber der har råd til. Men nu er Mogens fremme igen og udgør sammen med Henrik Skouboe en uhyggelig målfarlig duo. De to mand har scoret halvdelen af Næstveds 43 mål indtil i dag.

På midtbanen huserer Michael Birkedal og Heino Hansen, der begge udfører et fantastisk løbearbejde og hele tiden pisker tempoet i vejret. Den tredje midtbanespiller er veteranen Svend Erik Christensen der efter 18 måneders pause, er gravet frem igen. Svends teknik og især hans sparketeknik, har gjort at tabet af Jesper Olsen, ikke blev så mærkbart, som klubben frygtede.

De to backs Torben Johansen og Klaus Juliussen er begge meget hurtige og angrebsivrige, som virkelig støtter angrebet.

Målmanden Steen Gammelgård er ved at udvikle sig til en virkelig klassemand, som er ved at lære at udnytte sin højde og han udgør krumtappen i forsvaret, sammen med sweeperen Peter Bonde, som altid er med fremme i modstandernes straffesparkfelt ved dødboldssituationer. Han er virkelig farlig med sit fremragende hovedspil, som tit har bragt ham på scoringslisten.

Alt i alt må man sige, at det er et klassemandskab, der i aften dystes med HIF på Hvidovre Stadion.



Michael Birkedal



Finn Cyril

Mogens Hansen



Henrik Skouboe

Næstveds bedste resultater i 10 år

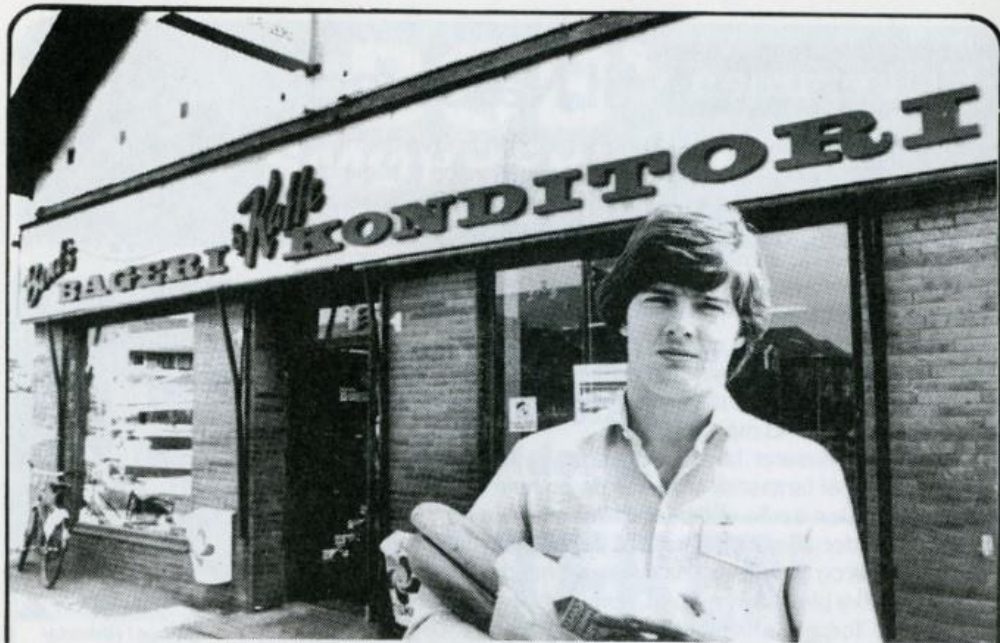
Nr. 5 i 2. division	1970
Nr. 2 i 2. division	1971
Nr. 3 i 1. division. Keld Bak 12 mål	1972
Nr. 7 i 1. division. Benny Nielsen 12 mål	1973
Nr. 8 i 1. division. Børge Nielsen 8 mål	1974
Nr. 3 i 1. division. Mogens Hansen 20 mål	1975
Nr. 14 i 1. division. Mogens Hansen 10 mål	1976
Vinder af 2. division. Benny Nielsen 12 mål	1977
Nr. 13 i 1. division. Benny Nielsen 9 mål	1978
Nr. 6 i 1. division. Henrik Skouboe 19 mål	1979
Nr. 2 i 1. division. Mogens Hansen 18 mål	1980

Næstveds største sejr i DM

7-0 over AIA i 1965.

Næstveds største nederlag i DM

0-8 til Brønshøj i 1965.



åbent alle ugens dage fra kl. 6.00-21.00

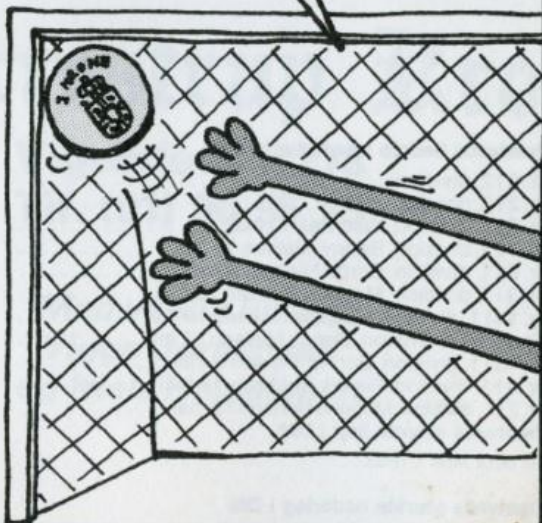
Strandmark Afd.,
Frihedens Butikcenter,
tlf. 78 81 33

Hvidovre-Syd Afd.,
Hvidovrevej 253,
tlf. 78 26 12

Hvidovre Afd.,
Hvidovrevej 103,
tlf. 75 15 21

 **Bikuben**

*Få økonomien i topform
i Bikuben*



Næste uges program

1. division

17. oktober

15.30 B. 93 - Næstved

18. oktober

13.30 Herfølge - B. 1903

13.30 Viborg - Esbjerg

14.00 Vejle - OB

13.30 Kastrup - Køge

10.30 Lyngby - Ikast

14.00 KB - AGF

13.30 B. 1901 - Hvidovre

2. division

19.00 Skovbakken - OKS

13.30 AaB - AB

10.30 Brøndby - Herning

13.30 Helsingør - Fremad A.

13.30 Randers - Holbæk

13.30 Fr. havn - HIK

10.00 Frem - Kolding

19.00 B. 1909 - GIC

Ved redaktionens slutning havde følgende erhvervsdrivende tegnet målaktier med HIF:

BIKUBEN Strandmarks afdeling
Strandmarksvej 20, 2650 Hvidovre

HELGE HANSEN muremester og entreprenør
Tistrupvej 2, 2650 Hvidovre

HELLBRANDT OFFSET/KONTORARTIKLER
Bibliotekvej 68, 2650 Hvidovre

STJERNEKROEN
Gl. Køgevej 316, 2650 Hvidovre

TUBORG IB
Kløverprisvej 13, 2650 Hvidovre

BØJE'S EJENDOMS CENTER
Hvidovrevej 104A, 2650 Hvidovre

AAGAARDS MØBLER
Gl. Køgevej 272, 2650 Hvidovre

STADIONRESTAURANTEN
Sollentuna Allé 1-3, 2650 Hvidovre

E. SKJÆRBÆK'S
Møbeltransport & Flytteforretning
Strandmarksvej 43, 2650 Hvidovre

RUTH & JOHS. MADSEN, VIN OG TOBAK
Hvidovrevej 91, 2650 Hvidovre

BØJE'S EJENDOMS CENTER
Hvidovrevej 104A, 2650 Hvidovre



du vil
gå godt
i et par
kvali-
tets sko
fra

Leif Sørensen
Bredalsparken
Sko Hvidovrevej 320 . Tlf. 78 27 81

E. Christiansen
aut. gas- og vandmester

**SPØRG
VVS-
FÅGMANDEN**

Vi installerer og reparerer

- Centralvarme
- Oliefy
- Badeværelser
- Gas
- Vand
- Sanitet

75 12 58 Landlystvej 69

- og efter
kampen ses vi
s'fø'li på

Johnny's Bodega

- stedet,
hvor sportsfolk
mødes!

Hvidovrevej 356
telefon 78 44 61

Åben fra kl. 9 morgen

EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN

**HVIDOVREs STØRSTE
EJENDOMSCENTER
SÆLGER ALT...**

BØJE'S

EJENDOMSCENTER
***01-75 30 70**
Aften 01-49 50 80

Salg af vilaaer, grunde, ejerlejligheder
andelslejligheder m.m. over alt
samt udlejning af vilaaer,
og lejligheder

EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN

Holdopsstillingerne

HIF

- 1 Jan Madsen
- 2 Finn Johansen
- 3 Jens Kurt Petersen
- 4 Michael Christensen
- 5 Steen Hansen
- 6 Günther Lindahl
- 7 Børge Nielsen
- 8 Klaus Nørregård
- 9 Jørgen Kirk
- 10 Henrik Jensen
- 11 Michael Manniche
- 12 Steen Byberg
- 13 Bjarne Vinsløv
- 14 Jørgen Jacobsen
- 15 Jesper Reuteman

Træner: *John Sinding*

NÆSTVED

- 1 Steen Gammelgård
- 2 Torben Johansen
- 3 Hans Henrik Ditlevsen
- 4 Peter Bonde
- 5 Klaus Juliussen
- 6 Allan Nedergård
- 7 Michael Birkedal
- 8 Mogens Hansen
- 9 Palle Petersen
- 10 Svend Erik Christensen
- 11 Heino Hansen
- 12 Erik Nielsen
- 13 Michael Rold
- 14 Johnny Bøgvad
- 15 Henrik Skouboe

Træner: *Torben Storm*

Dommer: *Ove Hust*

Kampbolden er skænket af **Reino Radio**, Gl. Køgevej 268
Selvfølgelig en Super Select Bold.

WE WON THE WEST

Wrangler



Alle ender hos

MAX & maxine.
v/ Jørgen Henriksen - Hvidovrevej 340 - Tlf. 01 - 78 55 22

**Ekspresttryk
til lavpris**



HELLBRANDT OFFSET

BIBLIOTEKVEJ 68 - 2650 HVIDOVRE - TELEFON 01 - 49 35 22

Sportsfolk handler hos

**JOHN STEEN
SPORT**

Frihedens Butikscenter . Hvidovrevej . Strandmarksvej . Tlf. 49 00 99

rådhusalonen



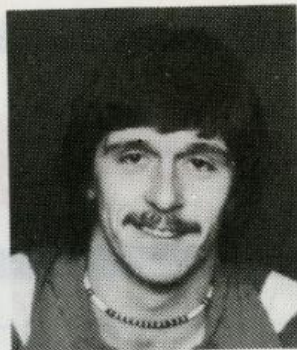
dame &
herre
FRISØR
Parykateliev

78 27 94

SOEGEGARDS ALLÉ 38
2650 HVIDOVRE
TELEFON 01 · 78 27 94
GIRO 3 35 14 24

Paryklev. til sygesikringen
Løv. til forbrugstovningen

Topscorerlisten 1. Division



Allan Hansen

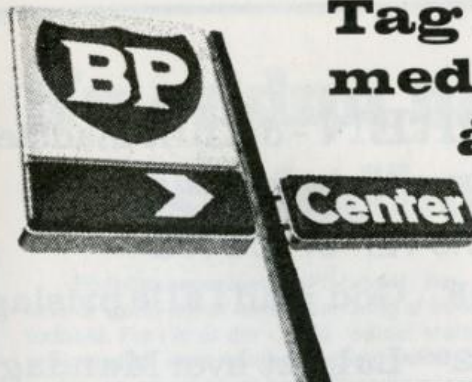
TOPSCORERNE

I. DIVISION
Allan Hansen, OB (2) 21
Gert Jørgensen, B 1901 18
Henrik Skouboe, Næstved 15
Stig Andersen, KB 13
Flemming Chr.sen, Lyngby ... 12
Lars Bastrup AGF 12
Eyik Rasmussen, Herfølge 11
Frank Faber, Esbjerg (2) 9
Klaus Berggreen, Lyngby
..... (2) 9
Jørgen Kirk, Hvidovre 9

I. DIVISION	I alt				
	K	v	u	t	mål +p
Lyngby	24	14	5	5	41-23 33
Hvidovre	24	11	10	3	37-20 32
Næstved	24	11	10	3	43-28 32
KB (M)	24	11	6	7	54-43 28
AGF	24	9	10	5	35-25 28
Esbjerg	24	10	8	6	36-33 28
Kege	24	9	9	6	32-33 27
B 1901 (O)	24	10	6	8	35-34 26
OB	24	8	7	9	36-32 23
Vejle (P)	24	5	12	7	41-39 22
B 93	24	7	8	9	31-41 22
Ikast	24	7	5	12	31-40 19
Kastrup	24	5	9	10	23-32 19
B 1903	24	4	9	11	21-32 17
Herfølge (O)	24	6	5	13	30-43 17
Viborg (O)	24	4	3	17	24-52 11

2. DIVISION	I alt				
	K	v	u	t	mål +p
Brøndbyerne	24	14	5	5	58-33 33
B 1900	24	14	4	6	55-33 32
Kolding	24	11	7	6	41-29 29
Frem (N)	24	13	2	9	60-28 28
Herning	24	10	8	6	40-32 28
FremadA(N)	24	10	7	7	46-39 27
Randers F	24	11	4	9	37-37 26
AB	24	9	6	9	38-41 24
OKS (O)	24	10	3	11	53-43 23
Skovbakken	24	9	5	10	37-38 23
Fr.havn	24	10	3	11	29-37 23
Helsingør	24	7	6	11	33-50 20
GIC (O)	24	6	7	11	23-33 19
HIK (O)	24	7	3	14	40-56 17
AaB (N)	24	7	3	14	21-46 17
Holbæk	24	7	1	16	35-71 15

**Tag lidt godt
med hjem. Vi har
åbent efter
kampen**



AUTOREPARATIONER

Åbent:
Hverdage 6-23
Søn- og helligdage 7-23

Lodsvej 3-5 - Tlf. 49 41 53

GLARMESTER

A. SVENSSON

Termoruder - Blyruder - Ind-
ramning af billeder - Forsik-
ringsarbejde - Glassalg



Telf. 78 12 54
Hvidovrevej 342

sportsfolk
ta' cyklen

Cykelhuset

CENTRAL

v/ Arvid Sørensen

HVIDOVREVEJ 251 - TLF. 78 10 37



**Bredalsparkens
Frugthandel**

Jørgen Jensen

NEERGAARDS ALLÉ 3

TLF. 78 24 97

**Vi støtter sporten i HIF
Hvem støtter Du?**

oto1 STORE HUS Foto

Køb og Salg
af
BEDRE

**B
B
B
B**

BRUGTE
BILER



Hvidovrevej 354
Telefon: (01) 78 61 00



MATADOREN - det lille madsted

hvor man hygger sig

GL.KØGEVEJ 31o TLF. o178o478

MATADOR-BØF God mad i alle prislag

Åbent: fra 11³⁰-22⁰⁰ Lukket hver Mandag



Børge Nielsen er her lige ved at score mod KB og det bliver interessant at se ham dyste mod sin gamle klub.

Vi vogter Mode-linien
og laver mål på bestilling!



Wandorf

FRIHEDENS BUTIKSCENTER JUNIOR & HERRETØJ TLF. 49 04 44

Nu endnu mere om dansk fodbold

Fodboldmagasinet TIPS-bladet har gennem flere år været kendt for sin dækning af international fodbold. Fra i år er der - også - satset kraftigt på en udvidelse af den danske fodbold dækning. Det er endnu en grund til at købe Skandinaviens største fodboldblad.

**Nyt nummer hver torsdag
af Skandinaviens største
fodbold- og tipsblad**

Fodboldmagasinet

**TIPS
bladet**



DB Stedet hvor
sportsfolk mødes

KVICKLY

HVIDOVREVEJS BUTIKSTORV
HVIDOVREVEJ 178 TLF. 759200



HVIDOVRE BANK

(Fil. af Arb. Landsbank) Hvidovrevej 85 · Tlf. 01-75 14 37
Hjørnet af Landlystvej · god bilparkering.

Dagens Geha-spiller



Per Steffensen er kun
ynglingspiller endnu,
men er rykket op på
DS-holdet og scorede
2 mål mod KB i lørdags,
der blev besejret med 3-1.

Danmarksserien Kreds 1

Lyngby (O) ...	19	14	2	3	49-23	30
B 1921 (O)	19	13	3	3	48-24	29
IF 32 (N)	19	11	4	4	44-30	26
Vordingb	19	7	8	4	36-30	22
Ballerup	19	8	3	8	30-36	19
Stubbekøb	19	6	5	8	35-28	17
Køge	19	6	5	8	34-32	17
Hørsholm	19	6	5	8	24-32	17
KB (O)	19	6	3	10	31-48	15
Hvidovre	19	4	6	9	19-35	14
B 1901	19	5	3	11	24-37	13
AB	19	3	3	13	22-43	9

Hvidovres målscorere:

Torben Clausen	4	mål
Steen Byberg	4	mål
Jesper Petersen	4	mål
Jens Kurt Petersen	2	mål
Allan Lyngby	2	mål
Bjarne Vinsløv	2	mål
Per Steffensen	2	mål
Peter Foged	1	mål

Alt EL arbejde udføres



STERNBERG
AUTORISERET EL-INSTALLATØR

Telefon 49 70 19 - 78 09 31 · Gl. Køgevej 513

Geha

Geha

på ethvert kontor

Overhead Projektorer
Stencils Duplikatorer
Sprit Duplikatorer
Electro Brændere
Skriveredskaber
Farvebånd

Gasværksvej 16 · 1656 København V · (01) 21 08 00

ET GODT MÅL



efter dagens kamp
er »henne om hjørnet«
hos Jytte og Werner



STJERNEKROEN

Gl. Køgevej 316, telf. 78 09 67

Texaco Trafikcenter

Selvtank
Vasketunnel



til tjeneste

Værksted
Minimarked

v/ LEIF NIELSEN
Bibliotekvej 56
Hvidovre

Åbent: Hverdage 7-20
Søndage 8-20
Tlf. 01-78 63 75

FORÅRETS RESULTATER

Næstved - Hvidovre.....	1 - 1
Hvidovre - AGF.....	2 - 1
Herfølge - Hvidovre.....	1 - 1
Hvidovre - Ikast.....	1 - 0
Hvidovre - Viborg.....	3 - 0
OB - Hvidovre.....	0 - 1
Vejle - Hvidovre.....	1 - 4
Hvidovre - Køge.....	1 - 1
Kastrup - Hvidovre.....	1 - 1
Hvidovre - Esbjerg.....	0 - 0
Lyngby - Hvidovre.....	1 - 0
Hvidovre - B 1903.....	1 - 0
KB - Hvidovre.....	1 - 1
Hvidovre - B 1901.....	2 - 3
B 93 - Hvidovre.....	0 - 2

Alt i moderne belysning...

Stort udvalg i el material

- tal EL med Deres lokale installatør

+ VARMESTYRING + MODERNISERING + HFI RELÆER



Strøm Aut. installatør

HVIDOVREVEJ 89

Telefon 01 - 75 01 41

Butik 01-75 66 03

Lev. til Forbrugsforeningen

NB: Tirsdage åbnes kl. 13.00

HIF'ere handler også hos

Reino Radio

Gl. Køgevej 268, Hvidovre - Tlf. 49 33 22

- den lokale radiofaghandler

Torvets

RESTAURATION - BODEGA

Stedet hvor man hygger sig og spiser godt.
Åbent fra kl. 8.00 - 24.00. Fredag-lørdag til kl. 02.00.

DINER TRANSPORTABLE
SELSKABER - SMØREBRØD

HVIDOVREVEJ 136 - TLF. 75 06 97 - EBERT CARLSEN
TLF. 75 71 46

KAMPPROGRAM FOR DIVISIONSHOLD 1981



Efterårets kampe:

Søndag den 9. august	kl. 18.30	Viborg - Hvidovre
Mandag den 17. august	kl. 19.00	Hvidovre - OB
Søndag den 23. august	kl. 19.00	Hvidovre - Vejle
Søndag den 30. august	kl. 19.00	Køge - Hvidovre (Pokalkamp)
Onsdag den 2. september		
Søndag den 6. september	kl. 19.00	Hvidovre - Kastrup
Søndag den 13. september	kl. 19.00	Esbjerg - Hvidovre
Søndag den 20. september	kl. 19.00	Hvidovre - Lyngby
Søndag den 27. september	kl. 14.00	B 1903 - Hvidovre
Søndag den 4. oktober	kl. 19.00	Hvidovre - KB
Søndag den 11. oktober	kl. 19.00	Hvidovre - Næstved
Søndag den 18. oktober	kl. 13.30	B 1901 - Hvidovre
Søndag den 25. oktober	kl. 19.00	Hvidovre - B 93
Søndag den 1. november	kl. 16.00	AGF - Hvidovre
Søndag den 8. november	kl. 13.30	Hvidovre - Herfølge
Søndag den 15. november	kl. 13.00	Ikast - Hvidovre

Det er et **SCANKINO**

forstærkeranlæg De lytter til på for eksempel:

Bellaahøj Friluftsbad
Hvidovre Stadion
Københavns Idrætspark
Nykøbing F. Ny Stadion
Rypark Hallen
Sundby Idrætspark
Slagelse Ny Stadion
Østerbro Stadion
Østerbro Svømmehal

SCANKINO aps Marielundvej 37 C, 2730 Herlev, Tlf. 02 - 91 92 33

Tilbygninger Tagetager Ombygninger Isolering

Ring og få
et uforbindende
tilbud
eller rekvirer
vor avis og brochure.

canbyg

Hvidovrevej 390
2650 Hvidovre
Tlf. 01-49 82 00

Deres garanti:
Vor erfaring fra over
1.000 byggesager.

FÅR DE DET HELE MED ?



ELLERS HAR VI BRILLER TIL HELE FAMILIEN -

Når det gælder

- BRILLER
 - URE
 - GULD & SØLV
- Så kom til

BREDALSPARKENS
HVIDOVREVEJ 326 GULD & SØLV
TLF. 78 24 48 URE & OPTIK

2650 HVIDOVRE

Hvidovres målscore:ere:



Jørgen Kirk

Jørgen Kirk	9 mål
Michael Manniche	6 mål
Steen Hansen	5 mål
Henrik Jensen	5 mål
Klaus Nørregård	4 mål
Børge Nielsen	1 mål
Finn Johansen	1 mål
Jesper Reuteman	1 mål
Michael Christensen	1 mål
Bjarne Vinsløv	1 mål
Günther Lindahl	1 mål
Jørgen Jacobsen	1 mål
Selvmål	1 mål

TILSKUERBAROMETER

1. DIVISION	
KB	126.125
AGF	109.933
Næstved	103.795
OB	102.431
Hvidovre	101.155
Esbjerg	97.881
Viborg	89.755
Vejle	87.985
Lyngby	85.667
B 1901	76.776
B 93	71.917
Ikast	71.334
Kege	66.074
Kastrup	63.481
Herfølge	54.685
B 1903	54.374

2. DIVISION	
B 1909	79.529
Randers Freja	67.420
Kolding	63.511
Brøndbyerne	57.978
Frem	51.223
AaB	49.375
Frederikshavn	48.448
OKS	46.724
Fremad Amager	44.909
Herning	43.145
Helsingør	34.493
AB	33.482
Holbæk	29.126
Glostrup IC	28.507
HIK	27.130
Skovbakken	26.516



Hvidovres IIII hold:

Bagest fra venstre: Fræner Finn Enegård-Steen Darup-Thomas Qvist-Birger Petersen-Karl Pedersen-Jan Andersen-Per Damgård-Frank Pedersen-Richard Johansson.

Steen Pedersen-Klaus Antonsen-Flemming Christensen-Flemming Rasmussen-Jan Erik Jensen-Ole Jensen

Husk at stemme på dagens bedste spiller og deltag i lodtrækningen om en 1/4 flaske Rød Ålborg fra:



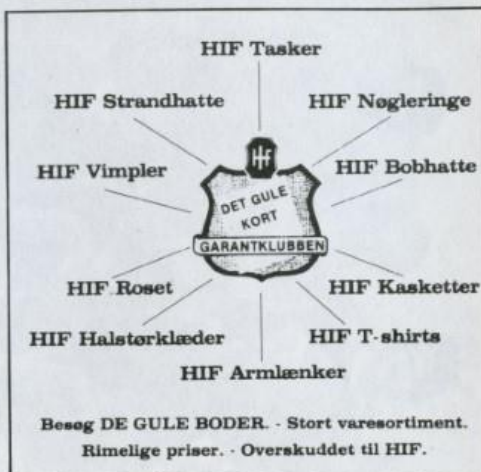
Bikuben Bikubens afdelinger i Hvidovre



Publikum kærede

Michael Christensen

til dagens spiller mod KB



● Hvidovres største specialforretning i Hårde Hvidevarer

Fagmæssig betjening og den bedste service

Byens Hushjælp

● HVIDOVREVEJ 137
TLF. (01) 75 55 22



DEN DANSKE BANK

AF 1871 AKTIESELSKAB

AVEDØRE AFDELING:

Sadelmagerporten 2 . telefon 78 70 22

GL. KØGEVEJ AFDELING:

Gl. Køgevej 264 . telefon 78 12 22

HVIDOVRE AFDELING:

Hvidovrevej 178 . telefon 75 34 11

HVIDOVRE STATION AFDELING:

Hvidovre Stationscenter 022 . telefon 47 12 66

Åben: Mandag - fredag kl. 9.30 - 16.00. Torsdag til kl. 18.00.



Klubben som alene støtter HIFs professionelle divisionshold. - Vil du være med til at støtte, så tegn en andel af Kr. 200 (men meget gerne flere andele).

Garantklubben »DET GULE KORT« giver af sine midler støtte til køb af spillere, træningslejre og ture, spillerbonus af forskellig art, samt forskellige former for underholdning ved hjemme- og udekampe.

Vi formidler gerne din støtte.

Bøje Sandgård
Dag: 75 30 70
Aften: 49 50 80

Bente Pedersen
49 59 14

A. O. Andersen
78 16 61

Niels B. Kristensen
78 05 21

Vær med til at kåre forårets og årets Hvidovrespiller.

Læg venligst talonen i stemmekasserne.

Dagens HIF-spiller _____

VEND



**Hvidovres Tuborg-hold
- er lidt sjovere end de andre**



Grøn Tuborg gør livet lidt grønnere!

Venligst *Tuborg DB.*

Tilskuerens navn: _____

Adresse: _____ Postnr.: _____